

 **VOLKSBANK**
SLOVENSKO
INDIKATÍVNY ÚVEROVÝ PRÍSLUB

VOLKSBANK Slovensko, a. s., Vysoká 9, 810 00 Bratislava, IČO: 17 321 123
zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka číslo: 158/B
zastúpená: Ing. Július Bujdák, riaditeľ pobočky v Šali
JUDr. Ing. Andrea Kováčová, account manager senior
(ďalej len „banka“)

týmto vyhlasuje, že je pripravená svojmu klientovi:

Názov/obchodné meno: **Zdenko Malcho – LUKY MZ**
sídlo/adresa: SNP 33, 927 01 Šaľa
IČO: 30 345 626
zapísaný v registri Obvodného úradu v Šali, odbor živnostenského podnikania, Živnostenský register
č. 405-3607
(ďalej len „klient“)

poskytnúť úver vo výške 150 000 000,-- Sk (slovom: stopäťdesiatmiliónov slovenských korún) za účelom financovania diela: „Výstavba polyfunkčných domov na Kráľovskej ulici v Šali“.

Banka uskutočnila predbežnú analýzu klienta a na základe týchto výsledkov je pripravená spolufinancovať vyššie uvedené dielo klienta.

Úver bude bankou poskytnutý len za predpokladu, že zo strany klienta budú splnené všetky podmienky, ktoré budú stanovené a schválené príslušnými útvarmi banky, potrebné na poskytnutie úveru.

Tento nezáväzný úverový príslub vystavuje banka na základe písomnej žiadosti klienta zo dňa 23.04.2008, ktorú klient banke doručil. Vyhlásením a vystavením tohto úverového príslubu nevznikajú banke žiadne záväzky vo vzťahu voči klientovi, čo klient v plnom rozsahu akceptuje.

Tento nezáväzný úverový príslub sa vydáva klientovi na jeho vlastnú žiadosť a je platný do 31.12.2008.

V Šali, dňa 25.04.2008.

VOLKSBANK Slovensko, a. s.


Ing. Július Bujdák
riaditeľ pobočky v Šali


JUDr. Ing. Andrea Kováčová
account manager senior

Dátum Date 28.04.2008	Číslo účtu Account number 662749005	Kód banky Bank Code 1111	Suma Amount = 1.200,00	Mena Currency SKK
Suma slovom Amount in a word jedna tisíc dvaja stovky	Heslo Password	Variabilný symbol Variable Code 4230013302	Špecifický symbol Specific Code	

Dátum/Data: 28.04.2008 Pokladňa/Cashier: S2032330 Číslo transakcie/Transaction code: A/0021
 ONLINE Obch.miesto/OPU code: SALI Súpiska hotovosti/Denomination

Kusy/Pieces	Hodnota/Cenom.unit	Suma hotovosti/Amount
120	5.000,00	600.000,00
600	1.000,00	600.000,00

Potvrzuje/Transaction: LCD-VKLAD DEPOSIT

Číslo účtu/Account number: 06627849005/1111
 Nazov účtu/Account holder: MESTO ŠAĽA

Tx. Vklad/Tx. amount in: 1.200.000,00 SKK

Suma Poplatky/Fee amount: 0,00 SKK
 Druh poplatku/Fee method: 8 Na účet/To Cl. account
 Hotovosť celkom/Total amount: 1.200.000,00 SKK

KS/VS/ŠS: 0379/2230013302/
 Valuta zaúčtovania/Value date: 28.04.2008
 Popis/Narrative: Luky MZ Šaľa

Hotovosť celkom/Tot.amount: 1.200.000,00

☒ Vyhlasujem/-e, že peňažné prostriedky použité na vykonanie obchodu sú v mojom/našom vlastníctve a obchod je vykonávaný na môj/náš účet. Hereby I/We declare that the funds used for execution of this deal are in my/our possession and deal is being executed to my/our account.

IDENTIFIKÁCIA KLIANTA IDENTIFICATION OF CLIENT	Meno a priezvisko Klienta/Name and Surname of Client	
	R. č. alebo dátum narodenia Klienta; č. dokladu totožnosti/Date of birth of Client; ID Card No.	
	Trvalé bydlisko Klienta/Permanent Residence of Client Hlavná 12/A	

Upozornenie: Za správnosť vyššie uvedených údajov zodpovedá klient v zmysle všeobecných obchodných podmienok UniCredit Bank Slovakia a. s. Warning: Pursuant to the General Business Terms of UniCredit Bank Slovakia a. s. Client shall be responsible for correct aforementioned data 28.04.2008

Podpis Klienta/Signature of Client

REALIZOVANÉ
-3-

Podpisy za Banku (identifikoval)/Signature verified on behalf of the Bank by